
Le cimetière de Leudelange

Monuments, inscriptions, indications généalogiques

Ein Inventar des Leudelingener Friedhofs zu Ende 2001 wurde von unserem Präsidenten aufgestellt. Es begreift alle jetzigen Gräber und Grabplatten und soll das Gedenken an die Verstorbenen erhalten.

Um auch die Namen derjenigen Toten zu erfassen, welche auf älteren Tafeln standen, bitten wir um Mithilfe.

Wer besitzt noch solche Platten oder kennt die Verstorbenen, deren Namen nicht mehr auf den Gräbern angegeben sind?

Vielen Dank für die bisher erhaltenen Angaben.

Das Buch erhielt die ISBN Nr. 2-87996-922-0 und ist nur beim Cercle Culturel et Historique erhältlich.

Für weitere Auskünfte, bitte sich direkt an Raymond Kauffmann wenden.

Auf unserer Internet Homepage:

www.restena.lu/culture/cchl

befinden sich Angaben über

- Die Ortschaft Leudelingen
- Die Gemeinde und den Gemeinderat
- Die Firmen und Geschäfte
- Die Vereine und Vereinigungen
- Lokalgeschichte und Genealogie



Adresse postale :

30, rue de la Gare
L-3377 LEUDELANGE

Téléphone 37 07 68 Fax : 37 12 23

E-Mail :

cercle_culturel.leudelange@culture.lu

CERCLE CULTUREL &
HISTORIQUE DE
LEUDELANGE A.S.B.L.

Vereinsnachrichten 2002/1

Mai 2002

Der Vorstand

Mathias CORNELIUS,
Michèle KAUFFMANN, ép.ZULIAN
Raymond KAUFFMANN,
Julien KETTENMEYER,
André KREMER-SCHMITT, Dr
Margot LUCIUS,
Juliette SCHROT
und Pater Dr Jean van OSCH

MITGLIEDER- KARTE 2002

Wir bitten unsere Mitglieder ihren Beitrag für das Jahr 2001/2002 (Mindestbeitrag EUR 5,00) auf eines unserer Konten zu zahlen:

**CCP 92944-18 oder
CAISSE RAIFFEISEN N° 1277/540.**

Auch neue Mitglieder sind herzlich willkommen, um bei unseren Vereinsaktivitäten mitzuhelfen. Die Mitgliederkarten werden umgehend zugestellt.

Für größere finanzielle Zuwendungen zu Gunsten unserer Vereinigung wurde ein separates Konto eröffnet. Vielen Dank für alle Einzahlungen, welche uns ermöglichen sollen, auch größere Ausgaben zu tätigen.

*FOND CULTUREL du Cercle
Culturel et Historique de Leudelage.
CAISSE RAIFFEISEN
N° 45/02297/544.*

75^{TE} ANNIVERSAIRE „AMIS DE LA FLEUR LEIDELÉNG“

Dieses Jahr feiert der Leudelinger Amis de la Fleur sein 75tes Jubiläum.

Die Feierlichkeiten begreifen eine Ausstellung sowie eine Festbroschüre.

Wer besitzt noch Fotos von früheren Veranstaltungen des Leudelinger CTF? (Ausflüge, Nikolausfeiern, Kochkurse, u.s.w.) In der Ausstellung, "Fleurs et tableaux" in der Sporthalle werden auch alle verfügbaren Fotos und Dokumente gezeigt. Das Archiv des Cercle Culturel et Historique, begreift nur wenige diesbezügliche Fotos. Vielen Dank deshalb für alle Mithilfe.

**Besuchen sie ungedingt diese
sehenswürdige Ausstellung,
geöffnet von Freitag, dem 14. Juni
bis Sonntag, dem 16. Juni 2002.**

*FESTBROSCHÜRE : « 75
Joer Amis de la Fleur
Leideléng » 1927 - 2002.*

Die Festbroschüre zum Jubiläum wurde von einem Organisationskomitee zusammengestellt.

Sie bietet den Lesern viele interessante Artikel über Leudelingen und seinen „Porettenklub“.

Hier einige der behandelten Themen:

- Vereinschronik (mit Angaben über den Erfinder Jean Entenich)
- MELCHIOR « Graines d'élite » Eine bedeutende Firma aus Leudelingen.
- Als die Tram nach Leudelingen kommen sollte.
- Der Bauer Leopold Michels aus Leudelingen auf dem Zwanzig Franc-Schein.
- Ein (fast) vergessener Flurname « An den Gaerderchen »
- Leudelinger Gewerbetreibende und Handwerker (Angaben über Kaufleute, Industrielle und Handwerker)
- Was passierte im Jubiläumsjahr 1927?

Die Broschüre wird den „Donateurs“ (ab 15,00 EUR) gratis zugestellt.

Weitere Exemplare sind gegen Zahlung von 10,00 EUR erhältlich (zuzüglich Porto bei Versand)

Postscheckkonto: AMIS DE LA FLEUR – 75^E
ANNIVERSAIRE: **CCP 194605-23**